



Permiso de los Padres para Usar Google Apps

Estimados padres de los estudiantes en los grados K-12:

El Distrito Escolar de Hillsboro tiene el agrado de utilizar Google Apps para la educación, para el personal y los estudiantes. ¿Cómo sirve Google Apps en la educación? Google Apps para la educación es gratis, tiene un procesador de palabras manejado desde la red, tiene calendario, se pueden hacer presentaciones, dibujos, formas y programas de hojas de cálculo, que ahora están disponibles para todos los estudiantes de nuestro Distrito. Para más información, visiten: <http://goo.gl/jcMkoc>

Los términos del uso de Google se encuentran en:
http://www.google.com/apps/intl/en/terms/user_terms.html

Para que sus hijos puedan participar, ustedes los padres, deben llenar un formulario de permiso una sola vez, por cada uno de sus hijos que estén asistiendo a una escuela de nuestro Distrito.

Los estudiantes deben saber:

Los estudiantes seguirán las políticas escolares y del Distrito, para el uso apropiado de servicios a través del internet, tales como la aplicación Web 2.0 y Google Apps. Estos servicios son considerados como una extensión de la red de la escuela. Los estudiantes no pueden esperar privacidad cuando los usan, ya que la escuela y los administradores del servicio tienen el derecho y la habilidad de monitorear las cuentas de los usuarios, para reforzar las políticas y la seguridad. Para más información sobre las directrices del uso de la red del Distrito por parte de los estudiantes, por favor visiten: <http://goo.gl/8TnDSx> o consulten el manual del estudiante.

Los padres deben saber:

La política del uso adecuado por parte de los estudiantes del Distrito HSD, será reforzada. El personal de la escuela supervisará el uso que hagan los estudiantes de las aplicaciones cuando se encuentran en la escuela. Los padres serán responsables de supervisar el uso que hagan sus hijos de las aplicaciones cuando usen Google Apps desde la casa. En todo momento, los estudiantes son responsables de su propio comportamiento. Para mayor información sobre la guía del uso de la red del Distrito Escolar de Hillsboro, por favor visiten: <http://goo.gl/8TnDSx> o consulten el manual del estudiante.

Permiso:

Nombre del estudiante: _____ Grado: _____

Escuela: _____

Yo le doy permiso a mi hijo(a) para que use Google Apps en la escuela.

Firma del padre/madre/tutor legal: _____

Fecha: _____

Engage and challenge all learners to ensure academic excellence

3083 NE 49th Place, AC 122, Hillsboro, OR 97124-6009
TEL: 503-844-1500 ■ FAX: 503-844-1555 ■ WEB: www.hsd.k12.or.us